

INVITAZIUN

alla radunanza communal digl cumegn da Surses da
glindesde, igls 27 da november 2017, allas 20.15
an sala da cumegn Grava a Savognin

Abilidad da votar an fatgs comunals (art. 7 constituziun communal)

Abels da votar èn tottas persungas tgi on cumplania igl 18avel onn da naschientscha.

Exclus digl dretg da votar e dad eliger èn persungas tgi èn sot curatella cumplessiva perveia dad inabilitad da giuditgier permanenta u tgi vignan represchentadas dad en mandatari.

Dretg da votar a Surses (art. 8 constituziun communal)

Igl dretg da votar an fatgs comunals on igls burghes svizzers domiciliias aint igl cumegn scu er las persungas digl exterior, tgi disponan d'ena lubientscha da domicil C, abiteschan ed èn annunztgias sainza interrupziun an total aglmanc 5 onns aint igl cumegn da Surses. Igl taimp da domicil aint igls anteriours cumegns digl Surses vign er chinto.

Agiuntas

- Glista da tractandas
- Messadi
- Versiun curta digl preventiv 2018

Tinizong, igls 10 da november 2017

SUPRATANZA COMMUNALA SURSES

EINLADUNG

zur Gemeindeversammlung Surses von
Montag, 27. November 2017, um 20.15 Uhr
im Gemeindesaal Grava in Savognin

Stimmfähigkeit in Gemeindeangelegenheiten (Art. 7 Gemeindeverfassung)

Stimmfähig sind alle Personen, die das 18. Altersjahr erfüllt haben.

Vom Stimm- und Wahlrecht ausgeschlossen sind Personen, die wegen dauernder Urteilsunfähigkeit unter umfassender Beistandschaft stehen oder durch eine vorsorgebeauftragte Person vertreten werden.

Stimmberechtigung in Gemeindeangelegenheiten (Art. 8 Gemeindeverfassung)

Stimmberechtigt in Gemeindeangelegenheiten sind die in der Gemeinde wohnhaften Schweizerbürger sowie Ausländer mit Niederlassungsbewilligung C, welche seit mindestens 5 Jahren ununterbrochen in der Gemeinde wohnhaft und angemeldet sind. Die Wohndauer in den bisherigen Gemeinden wird angerechnet.

Beilagen

- Traktandenliste
- Botschaft
- Kurzversion Budget 2018

Tinizong, 10. November 2017

GEMEINDEVORSTAND SURSES

Radunanza communal Surses digls 27 da november 2017

Tractandas

01. Bavagnaint ed elecziun digls dombravouschs
02. Approvaziun digl protocol dalla radunanza communal digls 21 d'avost 2017
03. Preventiv 2018
 - a) Preschentaziun e discussiun
 - b) Approvaziun preventiv chint da gudogn e sperdita
 - c) Approvaziun preventiv chint d'investiziun
04. Project d'investiziun «angrondamaint ed equipaziun dalla deponia Davos Fallung a Savognin» (realisaziun an 2 etappas); dumonda da credit d'impegn per costs complessivs da fr. 950'000.00
05. Project d'investiziun «sanaziun veia cantunala Rona Soura, Rona - Rona Soura» (4. etappa); dumonda da credit da budget da fr. 270'000.00
06. Contract da dretg da biagier cun la Nova Fundaziun Origen, cun sedia a Riom, per l'anterioura tga communal a Riom, parcella nr. 6063
07. Cassaziun dalla lescha da vitturigns digl anteriour cumegn da Savognin
08. Fixaziun digl pe da taglia pigl onn 2018
09. Fixaziun dallas quotas per la vendita d'immobiglias ad esters pigl onn 2018
10. Diversas infurmaziuns
11. Varia

Aveis

Igl protocol dalla radunanza communal digls 21 d'avost è exponia siva digls 25 d'avost an canzleia communal a Tinizong. Tottas persungas cun dretg da votar an tgossas communalas pon piglier invista digl protocol. Ena resumaziun da chel cun las decisiuns è cargedada sen la pagina d'internet digl cumegn (rubrica: politica > radunanza communal).

Actas dalla radunanza communal

Igl preventiv 2018 cumplet pò neir retratg an canzleia u neir cargea giu dalla pagina d'internet digl cumegn (rubrica: administraziun > finanzas).

Igl contract da dretg da biagier tar tractanda 6 na vign betg publitgia. Tot las persungas cun dretg da votar an tgossas communalas pon pero piglier invista digl documaint agl spurtegl dalla canzleia communal.

Siva la radunanza communal offerescha igl cumegn allas votantas ed agls votants en aperitiv scu angraztgamaintg pigl angaschamaint politic demusso durant gl'antier onn.

Gemeindeversammlung Surses vom 27. November 2017

Traktanden

01. Begrüssung und Wahl Stimmenzähler
02. Genehmigung des Protokolls der Gemeindeversammlung vom 21. August 2017
03. Budget 2018
 - a) Vorstellung und Diskussion
 - b) Genehmigung Budget Erfolgsrechnung
 - c) Genehmigung Budget Investitionsrechnung
04. Investitionsprojekt «Ausbau und Erschliessung Deponie Davos Fallung in Savognin» (Ausführung in 2 Etappen); Antrag für Verpflichtungskredit über Gesamtkosten von Fr. 950'000.00
05. Investitionsprojekt «Sanierung Kantonsstrasse Rona Soura, Rona - Rona Soura» (4. Etappe); Antrag für Budgetkredit von Fr. 270'000.00
06. Baurechtsvertrag mit Nova Fundaziun Origen, mit Sitz in Riom, für das ehemalige Gemeindehaus in Riom, Grundstück Nr. 6063
07. Aufhebung Fuhrhaltergesetz der ehemaligen Gemeinde Savognin
08. Festlegung des Gemeindesteuerfusses für das Jahr 2018
09. Festlegung der Quoten für den Verkauf von Immobilien an Ausländer für das Jahr 2018
10. Verschiedene Informationen
11. Varia

Hinweis

Das Protokoll der Gemeindeversammlung Surses vom 21. August liegt seit dem 25. August bei der Gemeindekanzlei in Tinizong auf. Alle in Gemeindeangelegenheiten stimmberechtigten Personen können es einsehen. Eine Zusammenfassung des Protokolls mit den Beschlüssen ist auf der Internetseite der Gemeinde (Rubrik: Politik > Gemeindeversammlung) aufgeschaltet.

Unterlagen zur Gemeindeversammlung

Das vollständige Budget 2018 kann am Schalter der Gemeindekanzlei bezogen oder ab Internetseite der Gemeinde heruntergeladen werden (Rubrik: Verwaltung > Finanzen).

Der Baurechtsvertrag zu Traktandum 6 wird nicht veröffentlicht. Alle in Gemeindeangelegenheiten stimmberechtigten Personen können das Dokument jedoch am Schalter der Gemeindekanzlei einsehen.

Nach der Gemeindeversammlung offeriert die Gemeinde allen Stimmberechtigten einen Aperitif als Dankeschön für das während des ganzen Jahres gezeigte politische Engagement.